



©LPi

# Second Sunday of Advent

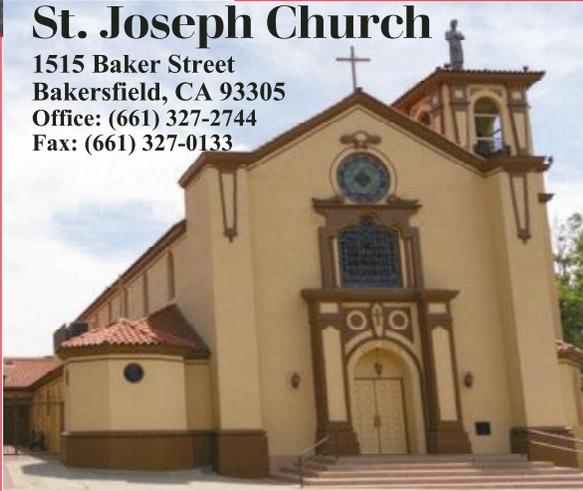
## December 10, 2023

“Prepare the way of the Lord.”

— Mk 1:3

### St. Joseph Church

1515 Baker Street  
Bakersfield, CA 93305  
Office: (661) 327-2744  
Fax: (661) 327-0133



### San Clemente Mission

1305 Water Street  
Bakersfield, CA 93305  
Office: (661) 871-9190  
Fax: (661) 873-7286



### St. Joseph

#### Daily Mass Schedule / Horario misas diarias

Tuesday-Friday: 8:00am (English)  
martes y jueves 7:00pm  
miércoles y viernes 12:00pm (español)

#### Sunday Mass Schedule /

#### Horario de misas dominicales

#### Saturday Vigil / Vigilia del sábado

4:00pm (English) 6:00pm (español)

#### Sunday / domingo

9:00am (English)

7:00am, 11:00am, 1:00pm y 6:00pm (español)

#### Confessions / Confesiones

Thursday/jueves 5:00pm –7:00pm (Bilingual)  
Saturday/sabado 3:00pm-3:45pm

#### \*Office Hours / Horario de Oficina

Monday/lunes : 2:00pm-5:00pm  
Tues.-Fri. / martes a viernes : 9:00am-5:00pm

### San Clemente

#### Daily Mass Schedule /

#### Horario de misas diarias

miércoles: 6:30pm (español)  
martes y jueves: 7:00pm (español)  
viernes: 6:00pm (español)

#### Sunday Mass Schedule /

#### Horario de misas dominicales

#### Saturday Vigil / Vigilia del sábado

7:00pm (español)

#### Sunday / domingo

8:00am (Korean)

9:30am (English)

11:30am (español)

#### Confessions / Confesiones

Thursday/jueves 5:00pm –7:00pm (Bilingual)

#### \*Office Hours / Horario de Oficina

Monday-Friday/lunes a viernes 10:00am-5:00pm  
\*Closed for lunch/ cerrada por el almuerzo: 1:00pm –2:00pm

### Pastor

**Rev. J. de Jesús Reynaga Amezcuita**

### Parochial Vicars

**Rev. Juan Carlos Reynoso Lozano**

**Rev. James Tasy**

### Deacon Pedro Walle Jr.

*Our mission is to pray for vocations by making Jesus present in our sacramental and liturgical life. Allowing the love for God to grow with an open heart. Serving with joy our community formed by the parishes of St. Joseph and San Clemente. "Then he said to his disciples, 'The harvest is plentiful but the workers are few. Ask the Lord of the harvest, therefore, to send out workers into his harvest field.'" - Matthew 9:37-38*

*Nuestra misión es rogar por las vocaciones haciendo presente a Jesús en la vida Sacramental y litúrgica. Permitir que crezca el amor a Dios con un corazón abierto. Sirviendo con alegría a nuestra comunidad conformada por las parroquia de San Clemente y San José.*

*"A sus discipulos les dijo: 'La cosecha es grande, pero los obreros son pocos. Así que oren al Señor que está a cargo de la cosecha; pidanle que envíe más obreros a sus campos'" — Mateo 9:37-38*

## Second Sunday of Advent

### St. Joseph Mass Intentions

#### SATURDAY – DECEMBER 9<sup>TH</sup>

4:00PM Fathers' Intentions  
6:00PM Novena Nuestra Señora de Guadalupe

#### SUNDAY – DECEMBER 10<sup>TH</sup>

7:00AM Fathers' Intentions  
9:00AM Fathers' Intentions  
11:00AM Propopulo  
1:00PM Fathers' Intentions  
6:00PM Novena Nuestra Señora de Guadalupe

#### MONDAY – DECEMBER 11<sup>TH</sup>

7:00PM Novena Nuestra Señora de Guadalupe  
TUESDAY – DECEMBER 12<sup>TH</sup>

6:00AM Fiesta a Nuestra Señora de Guadalupe  
8:00AM Feast of Our Lady of Guadalupe  
4:00PM Misa de Familias

7:00 PM Fiesta a Nuestra Señora de Guadalupe

#### WEDNESDAY— DECEMBER 13<sup>TH</sup>

8:00AM †Heriberto Gomez  
12:00PM Agradecimiento de salud de Stephanie Perez

#### THURSDAY — DECEMBER 14<sup>TH</sup>

8:00AM Flores-Colomer Family

#### 5:00PM - 7:00pm Confessions/ Confesiones @ San Clemente ONLY/ Solamente

7:00PM Mass / misa @ San Clemente

#### FRIDAY — DECEMBER 15<sup>TH</sup>

8:00AM †Rick Lee Perez  
7:00PM Cumpleaños de Cayetano Urias

#### SATURDAY – DECEMBER 16<sup>TH</sup>

4:00PM †Alexander Díaz  
6:00PM †Jose Ivan Reyes Villalobos

#### SUNDAY – DECEMBER 17<sup>TH</sup>

7:00AM Beato Carlo Acutis  
9:00AM †Esther & Deyanira Flores  
11:00AM Propopulo  
1:00PM Aniversario de bodas 29 años de Jose & Rosa Contreras  
6:00PM †Jose Ivan Reyes Villalobos  
\*Novena Rosary begins 1 hour before mass/ el rosario de la

### San Clemente Mass Intentions

#### SATURDAY – DECEMBER 9<sup>TH</sup>

7:00PM Novena Nuestra Señora de Guadalupe

#### SUNDAY – DECEMBER 10<sup>TH</sup>

8:00 AM Fathers' Intentions

9:30 AM Fathers' Intentions

11:30AM Fathers' Intentions

#### MONDAY – DECEMBER 11<sup>TH</sup>

11:00 PM Novena Nuestra Señora de Guadalupe

#### TUESDAY – DECEMBER 12<sup>TH</sup>

7:00 PM Fiesta a Nuestra Señora de Guadalupe

#### WEDNESDAY— DECEMBER 13<sup>TH</sup>

6:30 PM †Alexis Herrera

#### THURSDAY — DECEMBER 14<sup>TH</sup>

#### 5:00PM - 7:00pm Confessions/ Confesiones

7:00 PM †Animas del Purgatorio

†Anthony Alberto Hernandez

#### FRIDAY — DECEMBER 15<sup>TH</sup>

6:00PM †Alexis Herrera

#### SATURDAY – DECEMBER 16<sup>TH</sup>

7:00PM Reyna Huizar

#### SUNDAY – DECEMBER 17<sup>TH</sup>

8:00 AM Fathers' Intentions

9:30 AM Repentance & Salvation for Gomez Family

11:30AM †Francisco & Amparo Patiño

\*Novena Rosary begins 1 hour before mass/ el rosario de la

### San Clemente Sacrament of Holy Matrimony

**December 9**

#### Juan Jose Hernandez & Leonor Rodriguez

#### Please Remember our Faithful Departed from November

O God, the Creator and Redeemer of all the faithful, grant to the souls of Thy servants departed the remission of their sins, that, through pious supplications, they may obtain the pardon which they have always desired. Who livest and reignest with God the Father, in the unity of the Holy Ghost, world without end. Amen.

**Por favor, recuerden a nuestros fieles difuntos que partieron en el mes de Noviembre**

Oh Dios, Creador y Redentor de todos los fieles, concede a las almas de Tus siervos difuntos la remisión de sus pecados, para que, a través de súplicas piadosas, puedan obtener el perdón que siempre han deseado. Por Jesucristo nuestro Señor. Amen

†Eduardo Fabian Juárez López, †Bruna Quiñones,  
†Ricardito Liam Calderón, †Juan José García,  
†Mary Castaneda Cazares, †Timothy A. Gillemore,  
†Gilda Valdez, †Rosemary June Salmeron

#### Pray for / Oren por:

Those who are suffering from the Israel-Hamas war, Those who are suffering from the war in Ukraine, health of Jayden Green, Rachel Hernandez, Marilyn, Verónica Natalia Chávez, María Sol Montel, Verónica Rodríguez, Luz Alejandra Bringas, Carolina Silvia Brizuela Pérez, Andrea Emilia Bernabey, Marisa Graham, Rodolfo Martin Arruabarrena, Ángel Esteban Arrua, Antonio Contreras, Monica Gongora, Manuel Gongora, Alejandro & Martha Gongora, Yolanda Ortega, Jaquelin Gongora, Maria To, Ramona Rios, James Johnson, Ascencion Bañuelos, Ismael Chavez, Evan Jones, Maria Nunez, Manuel Flores, †Esther Flores, Pete & Deyanira Flores, Micaela Cevilla Benitez, Al Texeira, Joan Texeira, Gabriel Diomedes Hernandez, Anne Abraham, Juan Hernandez Negrete, Modesto Negrete III, Cesar Perez, Guadalupe Duarte, Tony Ybarra, †Modesto Negrete, Maria Liwina Lani, Gloria Castro, Sally Ruiz, the Cáceres, Rios, Alonso, Santa Cruz and Gomez families living and †deceased.

### St. Joseph Sacrament of Holy Matrimony

**January 13**

Matrimony Sacrament will be received in Mexico/ Recibirán Sacramento Matrimonial en Mexico

**Alberto Angelino Camacho García & Yasmin González Cortés**

### Weekly Collection

	<u>St. Joseph</u>	<u>San Clemente</u>
December 3 2nd Collection	\$11,122.00 \$4,739.00	\$4,746.00

#### Upcoming Second Collections

Dec. 10 Retired Religious                      Dec. 24 Solar Panels

We also accept donations through PayPal, please visit our church website for a direct link

<https://stjosephchurchbak.wixsite.com/stjosephchurch>

<https://www.sanclementemission.org>

Thank you for your generous donations and continuous support!  
Gracias por sus generosas donaciones y apoyo continuo!

Please see the following schedule for times and location for our Novena in honor of our Lady of Guadalupe.

Refreshments will be available daily.

Consulte el calendario siguiente para conocer los horarios y la ubicación de la Novena en honor a Nuestra Señora de Guadalupe.

Habr  refrigerio todos los días.

**Saturday/sábado, Dec. 9**

San Clemente

6:00pm Rosary/rosario:

*RICA*

7:00pm Mass/misa

St. Joseph/ San José

5:00pm Rosary/rosario:

*Personal de la Oficina*

6:00pm Mass/misa

**Sunday/domingo, Dec. 10**

St. Joseph/ San José

5:00pm Rosary/rosario:

*Shalom & Catecismo*

6:00pm Mass/misa

**Vigil to the Feast of Our Lady of Guadalupe / Vigilia a la Fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe**

**Monday/lunes, Dec. 11**

San Clemente

5:00pm Bienvenida a la Virgen de Guadalupe en procesión

6:00pm Rosary/rosario

7:00pm Grupo de Alabanza

8:00pm Mariachi Mi Ciudad

9:00pm Mariachi Mi Ciudad

10:00pm Rondalla de San Jose

11:00pm Mass in outdoor gallery/  
misa en el galer n

**Apariciones de la Virgen de Guadalupe**

St. Joseph/ San José

6:00pm Rosary: *Rondalla de San José*

7:00pm Mass/misa

8:00pm Rosary: *Jóvenes de San José*

8:30pm Danza Azteca

9:00pm Tema: Consagración a María  
*(Padre Juan Carlos)*

10:00pm Alabanzas a la Virgen  
*(Javier Ponce de León)*

11:00pm Tema: La Fe de María  
*(Rafael Diaz)*

**Feast of Our Lady of Guadalupe  
Fiesta de la Virgen de Guadalupe**

**Tuesday/martes, Dec. 12**

San Clemente

7:00am Rosary/ Rosario

8:00am Sonajeros de Jalisco

10:00am Rosary/ rosario

1:00pm Rosary/ rosario

5:00pm Danza

6:00pm Rosary/rosario

7:00pm Mass in outdoor gallery/  
misa en el galer n (Spanish/ español)

8:30pm Rifa y Cena

St. Joseph/ San José

12:00am Rondalla de San José

1:00am Tema: La Tima de Guadalupe  
*(Agustin Chavez)*

2:00am Alabanzas a la Virgen  
*(Pedro Laureano)*

2:30am Rosario Familiar

3:00am Mariachi Sol de América

4:00am Cristian Valdez

5:00am Las Mañanitas a la Virgen  
*(Rondalla de San José)*

6:00am Holy Mass/ Santa Misa

8:00am Mass/ misa (English / ingles)

4:00pm Misa de Familias

7:00pm Mass/misa (Spanish/español)

Gracias a todos nuestros voluntarios y a nuestros Ministerios por sus esfuerzos ya que la novena de este año en honor a Nuestra Señora de Guadalupe fue un gran éxito. Gracias por todo su arduo trabajo, dedicación y donaciones.  Dios los bendiga a todos!

Thank you to all our volunteers and our Ministries for making this years Novena in honor of our Lady of Guadalupe a great success. Thank you for all your hard work, dedication and donations. God Bless you all!

## **Christmas Walk-Thru: Family event**

**Friday, December 15 6:00pm-9:00pm**

This year San Clemente Mission will be the hosting parish for our annual Christmas Nativity Scene Walk-Thru. We invite you all to bring your family for a magical night as we rediscover the birth of Jesus through various nativity scenes enacted by our San Clement Mission & St. Joseph Church ministries. We are very happy to announce that this year our event will be a walk-thru which will allow us to enjoy these beautiful nativity scenes our ministries will create without the rush of having to drive-thru. Our parish ministries will also be hosting a food sale during the event so stop on by for some delicious food. Hope to see you for this special night. Goodie bags will be provided to the children.

## **Estaciones Navideñas: Evento Familiar**

**Viernes 15 de diciembre de 6:00pm-9:00pm**

Este año la Misión San Clemente será la parroquia anfitriona de nuestro paseo a través de las estaciones Navideñas. Los invitamos a todos a traer a su familia a una noche mágica donde redescubriremos el nacimiento de Jesús a través de varias estaciones representadas por los ministerios de nuestras parroquias de la Misión de San Clemente y la Iglesia de San José. Estamos muy contentos de anunciar que este año nuestro evento será un recorrido a pie que nos permitirá disfrutar de estas hermosas estaciones navideñas que nuestros ministerios crearán sin la prisa de tener que pasar rápidamente en nuestros automóviles. Nuestros ministerios parroquiales también organizarán una venta de comida durante el evento, así que acompáñenos para disfrutar de deliciosa comida. Esperamos verlos para esta noche especial. Se proporcionarán bolsas de dulces a los Niños/as.



## **Apostolado de Familia y Sacerdotes**

### **Oración familia por familia y sacerdotes**

**Cada viernes de 7:00pm a 8:00pm**

**Diciembre 15— San José  
Diciembre 22 — San Clemente  
Diciembre 29 — San José**



**Confessions & Mass: Thursday, December 14<sup>th</sup>**  
Confessions and 7:00pm mass for **Thursday, December 14<sup>th</sup> have been moved to San Clemente Mission ONLY.** Both of our Priests will be available for confessions for those who would like to attend. We apologize for any inconvenience this may cause.

**Confesiones y misa: jueves 14 de diciembre**  
Las confesiones y la misa de las 7:00 pm del **jueves, 14 de diciembre se llevaran acabo en la Misión de San Clemente SOLAMENTE.** Nuestros dos Sacerdotes estarán disponibles para confesiones para aquellos que deseen asistir. Nos disculpamos por cualquier inconveniente que esto pueda causar.

### **Christmas Confessions / Confesiones de Navidad**

Both of our priest will be available for confession /  
Nuestros 2 sacerdotes estarán disponibles para confesiones

#### **St. Joseph Church / Iglesia de San José**

Wednesday/ miércoles, Dec. 20

5:00pm—8:00pm

#### **San Clemente Mission**

Thursday/jueves, Dec. 21

5:00pm—8:00pm

### **Peregrinacion a los Santuarios Marianos (Fatima/Lourdes/ Madrid/ Barcelona)**

Padre Jesús nos invita a acompañarlo a una 'experiencia de una vez en la vida a los Santuarios Marianos por 12 días del 16 al 27 de Septiembre 2024. Estarán visitando los Santuarios de Fátima, Lourdes, Madrid y Barcelona. Solo hay 50 espacios disponibles. Para reservar su lugar pase a la oficina parroquial de San José y pida hablar con Lupe para llenar su aplicación y dejar su deposito de \$500.

# Christmas Schedule / Horario Navideño

Due to the Christmas Holiday, both parish offices will be closed Monday & Tuesday, December 25-26<sup>th</sup> and will resume regular business hours on Wednesday, December 27<sup>th</sup>.

Debido a las vacaciones de Navidad, ambas oficinas parroquiales estarán cerradas el lunes y martes 25-26 de diciembre y reanudarán el horario de trabajo regular el miércoles 27 de diciembre.

\*Please note: there are two Mass obligations, the Sunday obligation and the Christmas obligation. A person cannot fulfill both obligations with one Mass. In order to satisfy the Sunday obligation, one could attend the Saturday evening Mass or Mass at some time on Sunday. However, in order to satisfy the Christmas obligation, you must attend Mass on Sunday after 4pm or on Christmas Day itself on Monday.

**(Two masses are required to fulfill both obligations)**

\*Tenga en cuenta: hay dos obligaciones de Misa, la obligación dominical y la obligación de Navidad. Una persona no puede cumplir ambas obligaciones con una sola Misa. Para cumplir con la obligación dominical, uno puede asistir a la Misa del sábado por la tarde o a Misa en algún momento del domingo. Sin embargo, para cumplir con la obligación navideña, uno debe asistir a Misa después de las 4pm el domingo o el lunes, día de Navidad.

**(Se requieren dos misas para cumplir ambas obligaciones)**

## San Clemente Mission

**Dominical Masses — Regular Schedule**

**Misas dominicales — horario regular**

**Christmas Vigil Mass /Misa de Vigilia de Navidad  
Sunday/ domingo Dec.24**

9:00pm- español / Spanish

**Christmas Day Mass/Misa del día de Navidad  
Monday/ lunes Dec.25**

9:30am- English /Korean (ingles/coreano)

11:30pm- español /Spanish



## St. Joseph Church/ Iglesia de San José

**Dominical Masses — Regular Schedule but NO  
6:00pm mass on Sunday**

**Misas dominicales — horario regular pero  
NO habrá misa de 6:00pm el domingo**

**Christmas Vigil Mass /Misa de Vigilia de Navidad  
Sunday night/ noche del domingo Dec. 24**

12:00am (Midnight/ medianoche)

– Spanish /español

**Christmas Day Mass/Misa del día de Navidad  
Monday/ lunes Dec. 25**

10:00am- English /ingles

12:00pm- español /Spanish

6:00pm- español /Spanish

## San Clemente Mission

구원 경륜에서 본 성체성사

1333 성찬례 거행의 중심에 놓여 있는 빵과 포도주는 그리스도의 말씀과 성령 청원 기도를 통해 그리스도의 몸과 피로 변화된다. 주님의 명을 충실히 따르는 교회는 주님께서 영광스럽게 다시 오실 때까지 주님을 기념하면서, 주님께서 수난 전날 밤에 행하신 의식을 계속한다. (가톨릭교리서)

**Saturday Mass Time Change Starting January**  
Starting Saturday, January 13<sup>th</sup> our Vigil mass in Spanish will now be celebrated at **6:00pm**. We hope you can continue to join us for our vigil mass.

**Cambio de horario de misa del sábado a partir de enero**

A partir del sábado 13 de enero nuestra misa de Vigilia en español se celebrará a las **6:00pm**. Esperamos que continúen acompañándonos a nuestra misa de vigilia en este nuevo horario.

## San Clemente Mission Christmas Poinsettias for our Altar

Please help up prepare our altar for the birth of our Savior Jesus Christ by donating red poinsettia flowers. Donations are welcomed from Saturday, December 9<sup>th</sup> through Thursday, December 21<sup>st</sup>. Donations may be dropped off at the parish office during regular business hours or at the sacristy after scheduled masses. Thank you for your generous donations.

**Misión de San Clemente**

**Nochebuenas Navideñas para nuestro Altar**

Por favor ayúdenos a preparar nuestro altar para el nacimiento de nuestro Salvador Jesucristo donando flores de nochebuena color rojas. Se aceptan donaciones comenzando el sábado 9 de diciembre hasta el jueves 21 de diciembre. Las donaciones se pueden dejar en la oficina parroquial durante el horario de trabajo o en la sacristía después de las misas programadas. Gracias por sus generosas donaciones.



**Food Baskets Distribution/**

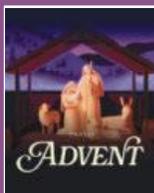
**Distribución Canastas de Comida**

**One Basket per family/Una canasta por casa**

**San Clemente Mission**

**Dec. 15 @ 4:00-6:00pm**

**St. Joseph Church/ Iglesia de San José  
TBA**



**Hallow Advent Pray 25 Challenge**

Everyone is invited to participate in the Hallow Advent Pray 25 Challenge starting December 4<sup>th</sup> at 6:30pm in the parish hall. This event is to encourage everyone to pray during the season of advent in preparation for Christmas.



## St. Joseph Church



### St. Joseph Knights of Columbus

#### Famous Pancake Breakfast

December 10: after 7:00am & 9:00am masses

Adults \$10 / Kids \$5

All funds help with their mission of supporting Seminarians, and Charities of their choice like St. Vincent de Paul

#### Caballeros de Colon De San Jose

#### Desayuno Famoso de Pancakes

10 de diciembre 2023

Misas de 7:00am y 9:00am

Adultos \$10 / Niños \$5

Todos los fondos ayudan con su misión de apoyar a los seminaristas, y Organizaciones benéficas de su elección como San Vicente de Paul

### Red Poinsettias

The Floral Decoration Committee would appreciate donations of red poinsettias for Christmas. Please bring them beginning Wednesday, December 13 through Thursday, December 21 to the Parish Office during business hours or to the Chapel when you attend daily or weekend masses.

Also, we would appreciate new members and seasonal volunteer assistants with our decorating from Wednesday, December 13 through Friday, December 15, 2022 between 10:00am and 3:00pm

**The Floral Decoration Committee meets on the First Monday of each month in the Floral Room at 11:00am.**

### Flores de Noche Buena Rojas

El Comité de Decoración Floral agradecería donaciones de flores de Noche Buena rojas para Navidad. Por favor, tráigalas a partir del miércoles 13 de diciembre hasta el jueves 21 de diciembre a la Oficina Parroquial durante las horas de trabajo o a la Capilla cuando asista a misas diarias o de fin de semana. Además, agradeceríamos nuevos miembros y asistentes voluntarios de temporada para nuestra decoración navideña comenzando el miércoles 13 de diciembre hasta el viernes 15 de diciembre entre las 10:00am y las 3:00pm.

**El Comité de Decoración Floral se reúne el primer lunes de cada mes en el salón Floral a las 11:00am.**



### Feeding the Less Fortunate

Our last distribution of meals for the less fortunate this year will take place next Sunday, December 17<sup>th</sup> after the 7:00am Mass. If you would like support this cause for the upcoming year you can do so by contacting Lupe Fernandez at (661) 310-0592.

### Alimentando a los más necesitados

Nuestra ultima distribución de platos de comida para nuestra comunidad mas necesitada de este año tendrá lugar el próximo domingo 17 de diciembre después de la misa de 7:00am. Si gustaria apoyar esta causa para el próximo año lo puede hacer contactando a Lupe Fernández al (661) 310-0592.



### Operation Warm Winter

The Youth Group/ Confirmation are still collecting items to help those most in need in our community. All winter long

they will be accepting donations of gently used blankets and warm clothing (sweaters/jackets/coats, hats, gloves). They are also accepting donations of new item; socks, underclothes and everyday toiletries. If you would like to donate any items to help those most in need in our community you may drop off your donations at the St. Joseph parish office during regular business hours or you can also contact Lupe Fernandez at (661) 310-0592.

### Operación Invierno Cálido

El Grupo de Jóvenes/Confirmación aun está recolectando artículos para ayudar a los más necesitados en nuestra comunidad. Durante todo el invierno aceptarán donaciones de artículos usados en buena condición como cobijas y ropa de invierno (suéteres/chaquetas/abrigos, gorros, guantes).

También aceptan donaciones de artículos nuevos como calcetines, ropa interior y artículos de tocador de uso diario. Si desea donar algún artículo para ayudar a los más necesitados de nuestra comunidad, puede dejar sus donaciones en la oficina parroquial de San José durante el horario de trabajo o también puede comunicarse con Lupe Fernández al (661) 310-0592.



### St. Joseph Church Blessed Sacrament Upcoming Hours

Reposed — Wednesday, December 20<sup>th</sup> @ 4:30pm and re-exposed Thursday, December 21<sup>st</sup> after the 8:00am mass

Reposed — Friday, December 22<sup>nd</sup> @ 12:00pm and re-exposed Wednesday, December 27<sup>th</sup> after the 8:00am mass.

Horario del Santísimo Sacramento de la Iglesia de San José

Reposado: miércoles 20 de diciembre @ 4:30pm y expuesto nuevamente el jueves 21 de diciembre después de la misa de las 8:00am.

Reposado: viernes 22 de diciembre @ 12:00pm y expuesto nuevamente el miércoles 27 de diciembre después de la misa de las 8:00am.



### Adoration to receive the New Year

St. Joseph Church cordially invites you to join us in bidding farewell to the year 2023 with the Blessed Sacrament on Sunday, December 31<sup>st</sup> from 8:00pm to 1:00am on Monday, January 1<sup>st</sup>. We look forward to seeing you. Thank you.

**Despidiendo el año junto al Santísimo Sacramento**  
La Iglesia de San José les hace una cordial invitación a que nos acompañen a despedir el año junto al Santísimo Sacramento el domingo 31 de diciembre a partir de las 8:00pm hasta la 1:00am del lunes 1 de enero.

Los esperamos. Gracias.

**EXPOSITION AND ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT: St. Joseph Church**

**Exposed 24 hours starting Sunday after 6:00pm Mass and reposed Friday 5:00pm**

Would you like to commit to 1 hour of adoration with the Blessed Sacrament each week? Time slots available after midnight, for more information please contact Edith Pina at 661-303-2502.

**EXPOSICIÓN Y ADORACIÓN DEL SANTÍSIMO: San Jose**

**Expuesto 24 horas comenzando el domingo después de misa de 6:00pm y reposado el viernes 5:00pm**

¿Te gustaría comprometerte a 1 hora de Adoración con el Santísimo Sacramento cada semana? Horarios disponibles después de la media noche para más información comuníquese con Edith Pina al 661-303-2502.

**Altar Flower Donations**

Please consider a donation of altar flowers today.

Donating fresh altar flowers is a simple way to honor/remember a loved one, to celebrate a birthday/wedding anniversary, or thanksgiving for family/friends while at the same time glorifying God and beautify our altar. We have many Sundays available to choose from. If interested please call the parish office at St. Joseph (661) 327-2744 or San Clemente Mission (661) 871-9190 for more information.

**Donaciones de flores para el altar**

Por favor, considere una donación de flores para nuestro altar.

Donar flores frescas para nuestro altar es una forma sencilla de honrar/recordar a un ser querido, celebrar un cumpleaños/aniversario de boda o acción de gracias por la familia/amigos mientras que al mismo tiempo glorificamos a Dios y embellecemos nuestro altar. Tenemos muchos domingos disponibles para elegir. Si está interesado, llame a la oficina parroquial Iglesia de San José (661) 327-2744 o Misión de San Clemente (661) 871-9190 para obtener más información.

Subscribe to our social media pages

For reminders and announcements sign up for notifications.

Suscríbese a nuestras paginas de redes sociales

Para recordatorios y anuncios, regístrese para recibir notificaciones.

**Facebook**

@sanclemente.missionparish  
@StJosephChurchBakersfield

**Instagram**

@st.josephchurch15

**Reminder:** bulletin announcement requests must be made 2 weeks prior to your requested announcement date. Bulletin announcements can be emailed to [cflores@stjosephbak.org](mailto:cflores@stjosephbak.org). Please write announcement as you would like to appear in the bulletin; include event title, ministry name, dates/time/location of event, dates to run announcement. Events must be booked on church calendar before they can be published. We reserve the right to edit announcement if necessary. Thank you.

**Recordatorio:** las solicitudes de anuncio de boletín deben realizarse 2 semanas antes de la fecha solicitada para el anuncio. Por favor, envíelos a [cflores@stjosephbak.org](mailto:cflores@stjosephbak.org). Por favor, escriba el anuncio exactamente como le gustaría que apareciera en el boletín; incluya el título del evento, el nombre del ministerio, las fechas/hora/ubicación del evento, y las fechas preferidas para publicación del anuncio. Los eventos deben estar reservados en el calendario de la iglesia antes de que puedan ser publicados en el boletín. Nos reservamos el derecho de editar el anuncio si es necesario. Gracias.

**St. Joseph: Join our Ministries**

**Bible Study:** Monday 7:30PM-9:00PM Room #6

**Book Study:** Tuesday 6:00PM Room # 6

**Carlit@s:** Children with First Communion under the age of 13 Monday's 6:30pm –8:00pm Room 10

**Decoration Committee:** 1st Monday/Month 11:00AM Room #1

**English Religious Education (Children):**

Ext. 229 (661) 310—0662

**English Confirmation (Youth):**

**Direct Line** (661) 310-1241

**Ext. 224** (661) 310-0592

**Legion of Mary:** Tuesday 10:00AM – 11:30 AM Room #3

**RCIA: Adult Sacraments** **Ext. 233** (661)310-0659

**St. Joseph Catholic Men's Fellowship:**

1st Saturday/Month 6:30AM Room #3

**San José: Únase a nuestros Ministerios**

**Adoración De Reparación:**

primer Jueves/Mes 7:30PM Capilla

**Carlit@s:** Nin@s con primera comunión menores de 13 años todos los Lunes 6:30pm-8:00pm salón 10

**Confirmación en Español (Jóvenes):**

**Línea Directa** (661) 310-1241

**Ext. 224** (661) 310-0592

**Educación Religiosa para (niños):**

**Ext. 226** (661) 310-0506

**Grupo de Jóvenes:** Jueves 6:30PM Salón Parroquial

**Grupo De Jóvenes Adultos (Shalom):**

Miércoles 7:00PM Salón Parroquial

**Grupo De Oración (Creciendo en Espíritu):**

Martes 7:00PM Salón Parroquial

**Ministerio La Divina Misericordia:**

La coronilla Martes 6:00PM

**RICA: Sacramentos Adultos** **Ext.223** (661)310-0555

**San Clemente: Join our Ministries**

**Confirmation:** Monday 6:00pm Rooms 7, 8, 9

**Children's Choir:** 6:30pm Music Room

**English Women's Bible Study:** Thursday 7:00pm Room 1

**English CCD:** Wednesday 6:00pm Old Chapel

**English RCIA:** Wednesday 6:00pm Music Room

**Mariachi:** Thursday 4:45pm Music Room

**tGiF (Teens Growing in Faith):** Wednesday 7:00pm Room 8

**San Clemente:**

**Únase a nuestros Ministerios**

**Confirmación:** lunes 6:00pm salones 7, 8, 9

**Coro de Niños "Hijos de Jesús":** jueves 7:00pm salón 3

**Coro de Niños en ingles:** 6:30pm salón de Música

**Educación religiosa en español:** martes 6:00pm salones 7, 8, 9 y capilla antigua

**Mariachi:** jueves 4:45pm salón de música

**Ministerio de Alabanza San Clemente:**

viernes 7:00pm salones 7,8 y 9

**RICA en español:** jueves 7:00pm Capilla antigua

**tGiF (Adolescentes que crecen en la fe)**

**Grupo Juvenil:** miércoles 7:00pm salón 8

**APR**  
AUTOMOTIVE PERFORMANCE  
ASSISTANCE

**661-606-3965**  
4949 Standard St.  
Bakersfield, CA 93308

**CLARK**  
PEST CONTROL

325-7211

**MERCURY INSURANCE**  
AUTHORIZED AGENT  
**PROGRESSIVE**  
LOCAL AGENT

Jesse & Ceci Estrada  
Lic# OJ0968  
**833-0300**  
jesse@mca-insurance.com  
AUTO • HOME • BUSINESS

**V S VAN SCIVER LAW**  
Trust and Estate Litigation

Kurt Van Sciver  
Attorney  
(661) 412-7729  
Kurt@VanSciverLaw.com  
5500 Ming Ave., Suite 254  
Bakersfield, CA 93309  
www.VanSciverLaw.com

**If You Live Alone You Need MDMedAlert!**

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

- ✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.95** a month
- ✓ Police ✓ Fire
- ✓ Friends/Family

FREE Shipping  
FREE Activation  
NO Long Term Contracts

CALL NOW! **800.809.3352**

MDMedAlert  
Safe-Guarding America's Senior Nationals

GPS Tracking w/Fall Detection  
Nationwide, No Land Line Needed  
EASY Set-up, NO Contract  
24/7 365 Monitoring in the USA

**"Help Us Help Others"**

St. Vincent de Paul Store & Center  
Donate-Volunteer-Shop (pick up or drop off)  
300 Baker Street 661-323-7340  
PROCEEDS BENEFIT OUR LOCAL SVDP HOMELESS SHELTER

**ECHELON SECURITY GROUP INC**

**DEAL TIME**  
AUTO SALES

Anthony Martinez  
1220 Brundage Lane  
Bakersfield, CA 93304  
Office (661) 404-4213  
Cell (661) 333-0984

Venue Security + Site Security + Security Patrol

**661-330-3779**  
1707 Eye Street, 209, Bakersfield (CA PPO 120546)  
Protecting Everything Important to You!

**¿Crees que es imposible arreglar?  
Queremos ayudarte**

Alexandra Lozano  
ABOGADA DE LOS MILAGROS

**877-474-6725**  
REVISAMOS TU CASO GRATIS

**Rosemary's Family Creamery**

SOUPS  
Sandwiches  
Homemade Ice Cream

2733 "F" St. • Bakersfield  
**661-395-0555**

**FREE AD DESIGN**  
with purchase of this space

CALL 800-950-9952

**Because every child deserves Victory...**

Become a Foster Parent or adopt today.

Foster Youth Placement  
Adoption Services  
Foster Parent Training

VictoryFS.org  
(661) 912-0111

**ST JOHN VIANNEY ACADEMY BAKERSFIELD**

Latin | History | Art  
Science | Math  
Poetry | Music  
Catechism

Contact Us!  
stjohnvianneyacademy.com  
661-447-8840

Catholic • Classical • Hybrid

**Law Offices of Emmanuel F. Fobi**

Auto Accidents / Personal Injury  
Wills & Trusts • Bankruptcy  
We do Home and Office Visits

661.525.9229 | efobi@aol.com  
131 Chester Ave., Bakersfield, CA

**CLEROU TIRE COMPANY**  
Complete Tire Service  
George & Louis Clerou  
530 E. 21st Street  
324-6069

**PEREZ DESIGN SERVICES**  
Architecture | Planning | Construction

Roberto Perez - Owner & Parishioner  
Residential & Commercial

- New Construction / ADU's • Additions / Remodels
- Patio's / Gazebos \* Garage Conversions
- Concrete, Framing, Electrical, Roofing
- Stucco, Drywall, Plumbing, HVAC

perezdesignservices@yahoo.com  
661-314-5169 / 661-567-5151

**Pyrenees FRENCH BAKERY, INC.**  
BAKERSFIELD, CA

**661.322.7159**  
717 E. 21st St.  
www.pyreneesfrenchbakery.com

**AUTOMOTIVE TECHNICAL SERVICE**  
Foreign • Domestic  
Antiques • Exotics  
3118 Union Ave. (661) 327-0156  
Andy Texeira

**RODRIGUEZ & ASSOCIATES TRIAL LAWYERS**

When You Need A Really Good Lawyer!!

Personal Injury  
Wrongful Death  
Brain Injuries  
Motorcycle Accidents  
Trucking Accidents  
Oil Field Accidents  
Defective Airbags  
Civil Rights Violations  
Products Liability

(661) 777-7575 WWW.RODRIGUEZLAW.NET Available 24/7

**Friends don't let friends face loss alone.**

**Greenlawn FUNERAL HOMES CREMATIONS • CEMETERIES**

Two Bakersfield locations. One call for everything.  
(661) 834-8820 • www.GreenlawnM-C.com  
Greenlawn Southwest FD# 1347, Greenlawn Northeast FD# 779

**Garces Memorial High School**  
Excellence in Catholic Education  
2800 Loma Linda Dr. Bakersfield, CA 93305  
(661) 327-2578

**northAmerican VAN LINES**  
Sue & Ken Geissel

**GALBRAITH VAN & STORAGE**  
Agent for northAmerican Van Lines  
Catholic Owned & Operated  
(661) 327-5151 CAL T 64614